

# Nota de premsa

## Creen una plataforma d'anime subtitulat en català

El web, creat per un grup d'aficionats, permet veure en 'streaming' més de 250 films i sèries de manera totalment gratuïta

22 de juny del 2020 / Un grup d'aficionats a l'anime i el manga preocupats per la llengua han fet pública avui una plataforma de 'streaming' amb més de 250 films i sèries amb subtítols en català. Es tracta de traduccions no oficials d'obres que no disposen de cap versió oficial en català, fetes per aficionats de manera altruista i disponibles de manera totalment gratuïta.

En un moment en què no és possible gaudir de versions en català de moltes obres ja doblades o subtitulades al català ni a Netflix ni a gairebé cap plataforma digital, aquest grup d'aficionats ha considerat oportú crear una nova plataforma per a normalitzar el consum d'anime subtitulat en català.

Segons afirmen al seu web, consideren que és una tasca que no haurien de fer ells: han explorat maneres de poder dur a terme aquesta feina de manera oficial, però no és possible sense que el sector públic aposti clarament per l'edició de contingut en català. És per això que s'organitzen en "fansubs", grups d'aficionats que, en el seu temps lliure, creen subtítols per a les seves obres preferides.

El web permet veure en línia més de 100 films i més de 160 sèries d'anime, un material subtitulat al llarg de més de 15 anys per diferents grups d'aficionats, al qual s'afegeixen noves obres constantment. Actualment, la plataforma ja disposa de més de 1000 hores de contingut que es pot visualitzar en qualsevol moment i en qualsevol dispositiu amb un navegador web. N'hi ha prou d'introduir-hi l'adreça "anime.fansubs.cat".

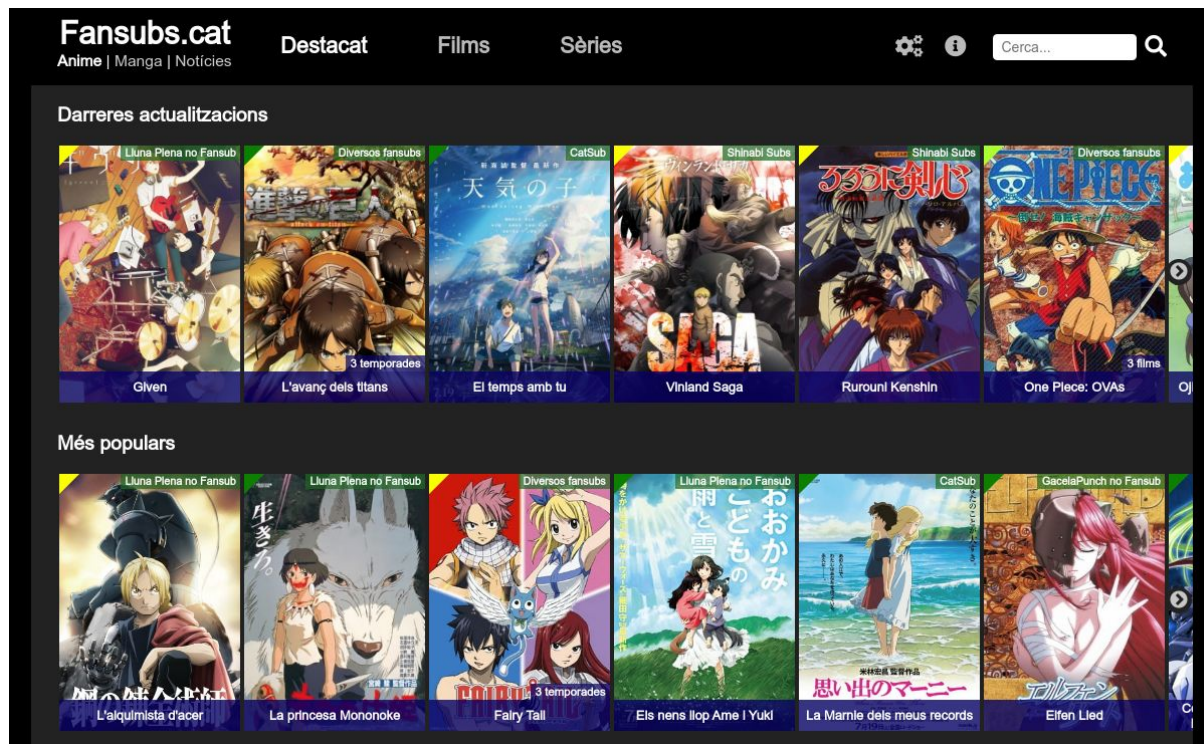
## Dades de contacte

Web: <https://anime.fansubs.cat/>

Correu electrònic: [info@fansubs.cat](mailto:info@fansubs.cat)

Twitter: [@fansubscat](https://twitter.com/fansubscat)

# Imatges




## Fansubs.cat

Anime | Manga | Notícies

[Destacat](#)[Films](#)[Sèries](#)

### Given



2019 Natsuki Kizu Hikaru Yamaguchi  
4 Lerche ★ Majors de 13 anys 11 capítols  
22 min per capítol 8,26/10  
Amor, Coses de la vida, Drama, Música, Shounen ai  
[MyAnimeList](#) [Tadama.cat \(1 comentari\)](#)

### Sinopsi

En Mafuyu Sato surt del seu apartament fosc mentre s'aferra a la seva guitarra Gibson per anar a l'institut com cada dia. A les escales del gimnàs, fa una becaïna tranquil·lament, però arriba un altre estudiant: en Ritsuka Uenoyama. S'empipa amb en Mafuyu perquè no ha cuidat bé la guitarra i les cordes se li han rovellat i trencat. En Sato veu que l'Uenoyama en sap molt i li demana que els hi arregli i li ensenyi a tocar la guitarra. Al final l'Uenoyama accepta i el convida a un assaig amb els seus dos companys de banda: en Haruki Nakayama, el baixista, i l'Akihiko Kaji, el bateria.

### Fansub

Aquesta obra ha estat subtitulada per Lluna Plena no Fansub. Si la vols veure amb màxima qualitat, al seu lloc web trobaràs la manera de baixar-la. Si t'ha agradat, no oblidis deixar-los un comentari!

[Fibxa al fansub \(baixades\)](#)[Web de Lluna Plena no Fansub](#)[Twitter de Lluna Plena no Fansub](#)

### Contingut

Vist	Nom	Notes
	▶ Capítol 1: Boys in the Band	720p
	▶ Capítol 2: Like Someone In Love	720p
	▶ Capítol 3: Somebody Else	720p
	▶ Capítol 4: Fluorescent Adolescent	720p
	▶ Capítol 5: The Reason	720p
	▶ Capítol 6: Creep	720p
	▶ Capítol 7: Tumbling Dice	720p
	▶ Capítol 8: Time Is Running Out	NOU
	▶ Capítol 9: Una història d'hivern	NOU
	▶ Capítol 10: Wonderwall	No disponible
	▶ Capítol 11: Song2	No disponible

**Baixeu-les a màxima resolució a continuació:**

Portada: <https://anime.fansubs.cat/images/portada.png>

Sèrie: <https://anime.fansubs.cat/images/serie.png>